

FOREND BENCHREST ADAPTOR - SINCLAIR INTERNATIONAL BENCHREST SHOOTING REST SWIVEL MOUNT ADAPTER

This benchrest forend adaptor quickly converts almost any stock into a benchrest stock. No modifications to your stock are necessary. Simply insert the appropriate screw (included) through the forend adaptor and thread it into the front sling stud hole. The side plates adjust inward to configure to the forend design of your rifle. Cork material protects the stock finish. The 3 inches wide bottom plate is made of solid UHMW, which has a low coefficient of friction. Accepts forend widths from one and one fourth inches to two and three eighth inches.



Attributes

- Name: SINCLAIR INTERNATIONAL BENCHREST SHOOTING REST SWIVEL MOUNT ADAPTER
- Manufacturer: SINCLAIR INTERNATIONAL
- Product no.: 749004954
- Mfr. No.: 04-1700
- Delivery weight: 0.249kg

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: FOREND BENCHREST ADAPTOR SICHERHEITSANWEISUNGEN](#)
- [English: FOREND BENCHREST ADAPTOR SAFETY INSTRUCTIONS](#)
- [Español: INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD DEL ADAPTADOR DE BANCO FOREND](#)
- [Français: INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ POUR L'ADAPTATEUR DE TÊTIÈRE BENCHREST](#)
- [Italiano: ISTRUZIONI PER LA SICUREZZA DELL'ADATTATORE FOREND BENCHREST](#)
- [Norsk: FOREND BENCHREST ADAPTOR SIKKERHETSINSTRUKSJONER](#)
- [Polski: INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA ADAPTORA FOREND BENCHREST](#)
- [Suomi: FOREND BENCHREST ADAPTOR TURVALLISUUSOHJEET](#)
- [Svenska: FOREND BENCHREST ADAPTOR SÄKERHETSINSTRUKTIONER](#)
- [Český: NÁVOD K BEZPEČNOSTI ADAPTÉRU FOREND BENCHREST](#)

FOREND BENCHREST ADAPTOR

SICHERHEITSANWEISUNGEN

Einführung

Vielen Dank, dass du dich für den FOREND BENCHREST ADAPTOR von Sinclair International entschieden hast. Dieses Produkt wurde entwickelt, um dein Schießerlebnis zu verbessern, indem es fast jeden Schaft in einen BenchrestSchaft verwandelt, ohne dass Modifikationen erforderlich sind. Um eine sichere und effektive Nutzung zu gewährleisten, lies bitte diese Sicherheitsanweisungen sorgfältig durch und befolge sie.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle immer sicher, dass das Gewehr entladen ist, bevor du den Adapter installierst oder anpasst.
- Verwende das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck, wie in diesem Handbuch beschrieben.
- Halte den Adapter außerhalb der Reichweite von Kindern und unbefugten Benutzern.
- Überprüfe den Adapter regelmäßig auf Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung. Verwende ihn nicht, wenn er beschädigt ist.
- Achte auf deine Umgebung und Sorge für eine sichere Schießumgebung.
- Melde unsichere Produkte oder Unfälle den zuständigen Behörden.
- Überprüfe die Rückrufupdates auf der EUSicherheitsgatePlattform.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Stelle sicher, dass die mit dem Adapter gelieferte Schraube fest angezogen ist, um ein versehentliches Lösen während der Nutzung zu verhindern.
- Passe die Seitenplatten richtig an das ForendDesign deines Gewehrs an; eine unsachgemäße Anpassung kann zu Instabilität führen.
- Überschreite nicht die empfohlene ForendBreite von 2,375 Zoll (zwei und drei Achtel Zoll).
- Vermeide die Verwendung des Adapters bei nassen oder rutschigen Bedingungen, um einen sicheren Halt zu gewährleisten.
- Verwende den Adapter immer auf einer stabilen Oberfläche beim Schießen, um Unfälle zu vermeiden.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Vorbereitung:

- Stelle sicher, dass das Gewehr entladen und in eine sichere Richtung gerichtet ist.
- Sammle die notwendigen Werkzeuge, einschließlich der mit dem Adapter gelieferten Schraube.

2. Installation:

- Finde das vordere SlingStudLoch an deinem Gewehr.
- Setze die passende Schraube durch den ForendAdapter ein.
- Schraube die Schraube in das vordere SlingStudLoch, bis sie sicher sitzt.
- Passe die Seitenplatten des Adapters nach innen an, um sich an das ForendDesign deines Gewehrs anzupassen.

3. Nutzung:

- Stelle sicher, dass der Adapter sicher installiert ist, bevor du schießt.
- Positioniere dein Gewehr sicher auf dem Benchrest und achte auf Stabilität.
- Halte eine sichere Schießhaltung ein und achte auf deine Umgebung.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge den FOREND BENCHREST ADAPTOR gemäß den lokalen Umweltvorschriften.
- Entsorge den Adapter nicht mit dem allgemeinen Haushaltsmüll.
- Ziehe Recyclingoptionen für die Materialien in Betracht, wenn dies zutrifft.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Bedenken hinsichtlich der Nutzung des FOREND BENCHREST ADAPTOR besuche bitte die Website des Herstellers oder die verfügbaren Kundenunterstützungsressourcen. Stelle sicher, dass du deine Produktdetails zur Hand hast, um Unterstützung zu erhalten.

Vielen Dank, dass du Sicherheit priorisierst und dein Schießerlebnis mit dem FOREND BENCHREST ADAPTOR genießt.

FOREND BENCHREST ADAPTOR SAFETY INSTRUCTIONS

Introduction

Thank you for choosing the FOREND BENCHREST ADAPTOR from Sinclair International. This product is designed to enhance your shooting experience by converting almost any stock into a benchrest stock without the need for modifications. To ensure safe and effective use, please read and follow these safety instructions carefully.

General Safety Guidelines

- Always ensure that the rifle is unloaded before installing or adjusting the adaptor.
- Use the product only for its intended purpose as described in this manual.
- Keep the adaptor out of reach of children and unauthorized users.
- Inspect the adaptor regularly for signs of wear or damage. Do not use if damaged.
- Be aware of your surroundings and ensure a safe shooting environment.
- Report any unsafe products or accidents to the appropriate authorities.
- Check for recall updates on the EU's Safety Gate platform.

Specific Safety Precautions for Use

- Ensure that the screw provided with the adaptor is securely tightened to prevent accidental detachment during use.
- Adjust the side plates properly to fit the forend design of your rifle; improper adjustment may lead to instability.
- Do not exceed the recommended forend width of 2.375 inches (two and three eighths inches).
- Avoid using the adaptor in wet or slippery conditions to maintain a secure grip.
- Always use the adaptor on a stable surface when shooting to prevent accidents.

Instructions for Installation and Usage

1. Preparation:

- Ensure the rifle is unloaded and pointed in a safe direction.
- Gather the necessary tools, including the screw provided with the adaptor.

2. Installation:

- Locate the front sling stud hole on your rifle.
- Insert the appropriate screw through the forend adaptor.
- Thread the screw into the front sling stud hole until secure.
- Adjust the side plates of the adaptor inward to fit the forend design of your rifle.

3. Usage:

- Once installed, ensure the adaptor is secure before taking any shots.
- Position your rifle on the benchrest securely, ensuring stability.
- Maintain a safe shooting posture and be aware of your surroundings.

Disposal Instructions

- Dispose of the FOREND BENCHREST ADAPTOR in accordance with local environmental regulations.
- Do not dispose of the adaptor with general household waste.

- Consider recycling options for the materials, if applicable.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the use of the FOREND BENCHREST ADAPTOR, please refer to the manufacturer's website or customer support resources available. Ensure to have your product details ready for assistance.

Thank you for prioritizing safety and enjoying your shooting experience with the FOREND BENCHREST ADAPTOR.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD DEL ADAPTADOR DE BANCO FOREND

Introducción

Gracias por elegir el ADAPTADOR DE BANCO FOREND de Sinclair International. Este producto está diseñado para mejorar tu experiencia de tiro al convertir casi cualquier culata en una culata de banco sin necesidad de modificaciones. Para garantizar un uso seguro y efectivo, por favor, lee y sigue estas instrucciones de seguridad con atención.

Directrices Generales de Seguridad

- Siempre asegúrate de que el rifle esté descargado antes de instalar o ajustar el adaptador.
- Utiliza el producto solo para el propósito previsto, tal como se describe en este manual.
- Mantén el adaptador fuera del alcance de niños y usuarios no autorizados.
- Inspecciona el adaptador regularmente en busca de signos de desgaste o daño. No lo uses si está dañado.
- Sé consciente de tu entorno y asegúrate de tener un ambiente de tiro seguro.
- Informa sobre cualquier producto inseguro o accidentes a las autoridades correspondientes.
- Verifica las actualizaciones de retiradas en la plataforma Safety Gate de la UE.

Precauciones Específicas de Seguridad para el Uso

- Asegúrate de que el tornillo proporcionado con el adaptador esté bien apretado para evitar desprendimientos accidentales durante el uso.
- Ajusta las placas laterales correctamente para que se adapten al diseño del forend de tu rifle; un ajuste inadecuado puede llevar a inestabilidad.
- No excedas el ancho de forend recomendado de 2.375 pulgadas (dos y tres octavos de pulgada).
- Evita usar el adaptador en condiciones húmedas o resbaladizas para mantener un agarre seguro.
- Siempre utiliza el adaptador sobre una superficie estable al disparar para prevenir accidentes.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Preparación:

- Asegúrate de que el rifle esté descargado y apuntando en una dirección segura.
- Reúne las herramientas necesarias, incluido el tornillo proporcionado con el adaptador.

2. Instalación:

- Localiza el orificio del soporte delantero en tu rifle.
- Inserta el tornillo adecuado a través del adaptador de forend.
- Enrosca el tornillo en el orificio del soporte delantero hasta que esté seguro.
- Ajusta las placas laterales del adaptador hacia adentro para que se adapten al diseño del forend de tu rifle.

3. Uso:

- Una vez instalado, asegúrate de que el adaptador esté seguro antes de realizar cualquier disparo.
- Coloca tu rifle en el banco de tiro de manera segura, asegurando la estabilidad.
- Mantén una postura de tiro segura y sé consciente de tu entorno.

Instrucciones de Eliminación

- Desecha el ADAPTADOR DE BANCO FOREND de acuerdo con las regulaciones ambientales locales.
- No deseches el adaptador con los residuos domésticos generales.
- Considera opciones de reciclaje para los materiales, si es aplicable.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier pregunta o inquietud sobre el uso del ADAPTADOR DE BANCO FOREND, consulta el sitio web del fabricante o los recursos de atención al cliente disponibles. Asegúrate de tener los detalles de tu producto listos para recibir asistencia.

Gracias por priorizar la seguridad y disfrutar de tu experiencia de tiro con el ADAPTADOR DE BANCO FOREND.

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ POUR L'ADAPTATEUR DE TÊTIÈRE BENCHREST

Introduction

Merci d'avoir choisi l'ADAPTATEUR DE TÊTIÈRE BENCHREST de Sinclair International. Ce produit est conçu pour améliorer ton expérience de tir en convertissant presque n'importe quel stock en un stock de benchrest sans avoir besoin de modifications. Pour garantir une utilisation sûre et efficace, lis et suis ces instructions de sécurité avec attention.

Directives de Sécurité Générales

- Assure-toi toujours que la carabine est déchargée avant d'installer ou d'ajuster l'adaptateur.
- Utilise le produit uniquement pour son usage prévu tel que décrit dans ce manuel.
- Garde l'adaptateur hors de portée des enfants et des utilisateurs non autorisés.
- Inspecte régulièrement l'adaptateur pour détecter des signes d'usure ou de dommages. Ne l'utilise pas s'il est endommagé.
- Sois conscient de ton environnement et assure-toi d'un espace de tir sûr.
- Signale tout produit dangereux ou tout accident aux autorités compétentes.
- Vérifie les mises à jour de rappel sur la plateforme Safety Gate de l'UE.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Assure-toi que la vis fournie avec l'adaptateur est bien serrée pour éviter tout détachement accidentel pendant l'utilisation.
- Ajuste correctement les plaques latérales pour s'adapter à la conception du forend de ta carabine ; un mauvais ajustement peut entraîner une instabilité.
- Ne dépasse pas la largeur de forend recommandée de 2,375 pouces (deux pouces et trois huitièmes).
- Évite d'utiliser l'adaptateur dans des conditions humides ou glissantes pour maintenir une prise sûre.
- Utilise toujours l'adaptateur sur une surface stable lors du tir pour éviter les accidents.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Préparation :

- Assure-toi que la carabine est déchargée et pointée dans une direction sûre.
- Rassemble les outils nécessaires, y compris la vis fournie avec l'adaptateur.

2. Installation :

- Localise le trou du goujon de la sangle avant sur ta carabine.
- Insère la vis appropriée à travers l'adaptateur de forend.
- Visse la vis dans le trou de goujon de la sangle avant jusqu'à ce qu'elle soit sécurisée.
- Ajuste les plaques latérales de l'adaptateur vers l'intérieur pour s'adapter à la conception du forend de ta carabine.

3. Utilisation :

- Une fois installé, assure-toi que l'adaptateur est sécurisé avant de tirer.
- Positionne ta carabine sur le benchrest de manière sécurisée, en assurant la stabilité.
- Maintiens une posture de tir sûre et sois conscient de ton environnement.

Instructions de Mise au Rebut

- Dispose de l'ADAPTATEUR DE TÊTIÈRE BENCHREST conformément aux réglementations environnementales locales.
- Ne jette pas l'adaptateur avec les déchets ménagers généraux.
- Envisage des options de recyclage pour les matériaux, si applicable.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant l'utilisation de l'ADAPTATEUR DE TÊTIÈRE BENCHREST, consulte le site Web du fabricant ou les ressources d'assistance à la clientèle disponibles. Assure-toi d'avoir les détails de ton produit prêts pour obtenir de l'aide.

Merci de privilégier la sécurité et de profiter de ton expérience de tir avec l'ADAPTATEUR DE TÊTIÈRE BENCHREST.

ISTRUZIONI PER LA SICUREZZA DELL'ADATTATORE FOREND BENCHREST

Introduzione

Grazie per aver scelto l'ADATTATORE FOREND BENCHREST di Sinclair International. Questo prodotto è progettato per migliorare la tua esperienza di tiro convertendo quasi qualsiasi stock in uno stock di benchrest senza la necessità di modifiche. Per garantire un uso sicuro ed efficace, ti preghiamo di leggere e seguire attentamente queste istruzioni di sicurezza.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati sempre che il fucile sia scarico prima di installare o regolare l'adattatore.
- Utilizza il prodotto solo per lo scopo previsto come descritto in questo manuale.
- Tieni l'adattatore fuori dalla portata di bambini e utenti non autorizzati.
- Ispeziona regolarmente l'adattatore per segni di usura o danni. Non utilizzare se danneggiato.
- Fai attenzione all'ambiente circostante e assicurati di avere un'area di tiro sicura.
- Riporta eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.
- Controlla gli aggiornamenti sui richiami sulla piattaforma Safety Gate dell'UE.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Assicurati che la vite fornita con l'adattatore sia ben serrata per prevenire distacchi accidentali durante l'uso.
- Regola correttamente le piastre laterali per adattarsi al design del forend del tuo fucile; una regolazione impropria può portare a instabilità.
- Non superare la larghezza massima del forend di 2,375 pollici (due e tre ottavi di pollice).
- Evita di utilizzare l'adattatore in condizioni di bagnato o scivoloso per mantenere una presa sicura.
- Utilizza sempre l'adattatore su una superficie stabile durante il tiro per prevenire incidenti.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione:

- Assicurati che il fucile sia scarico e puntato in una direzione sicura.
- Raccogli gli strumenti necessari, inclusa la vite fornita con l'adattatore.

2. Installazione:

- Individua il foro del perno anteriore sul tuo fucile.
- Inserisci la vite appropriata attraverso l'adattatore per forend.
- Avvita la vite nel foro del perno anteriore fino a che non è sicura.
- Regola le piastre laterali dell'adattatore verso l'interno per adattarsi al design del forend del tuo fucile.

3. Uso:

- Una volta installato, assicurati che l'adattatore sia sicuro prima di effettuare qualsiasi colpo.
- Posiziona il tuo fucile sul benchrest in modo sicuro, assicurandoti stabilità.
- Mantieni una postura di tiro sicura e fai attenzione all'ambiente circostante.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci l'ADATTATORE FOREND BENCHREST in conformità con le normative ambientali locali.
- Non smaltire l'adattatore con i rifiuti domestici generali.
- Considera opzioni di riciclo per i materiali, se applicabile.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per eventuali domande o preoccupazioni riguardo all'uso dell'ADATTATORE FOREND BENCHREST, ti preghiamo di fare riferimento al sito web del produttore o alle risorse di supporto clienti disponibili. Assicurati di avere pronti i dettagli del prodotto per ricevere assistenza.

Ti ringraziamo per aver prioritizzato la sicurezza e per aver scelto di goderti la tua esperienza di tiro con l'ADATTATORE FOREND BENCHREST.

FOREND BENCHREST ADAPTOR

SIKKERHETSINSTRUKSJONER

Introduksjon

Takk for at du valgte FOREND BENCHREST ADAPTOR fra Sinclair International. Dette produktet er designet for å forbedre din skyteopplevelse ved å konvertere nesten enhver kolbe til en benkestøttekolbe uten behov for modifikasjoner. For å sikre trygg og effektiv bruk, vennligst les og følg disse sikkerhetsinstruksjonene nøye.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg alltid for at riflen er uladet før du installerer eller justerer adapteren.
- Bruk produktet kun til dets tiltenkte formål som beskrevet i denne manualen.
- Hold adapteren utilgjengelig for barn og uautoriserte brukere.
- Inspiser adapteren regelmessig for tegn på slitasje eller skade. Ikke bruk hvis den er skadet.
- Vær oppmerksom på omgivelsene dine og sørg for et trygt skytemiljø.
- Rapport eventuelle usikre produkter eller ulykker til de relevante myndighetene.
- Sjekk for tilbakekallingsoppdateringer på EU sin Safety Gateplattform.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Sørg for at skruen som følger med adapteren er sikkert strammet for å forhindre utilsiktet løsne under bruk.
- Juster sideplatene riktig for å passe til forenddesignet på riflen din; feil justering kan føre til ustabilitet.
- Ikke overskrid den anbefalte forendbredden på 2,375 tommer (to og tre åttendedeler tommer).
- Unngå å bruke adapteren i våte eller glatte forhold for å opprettholde et sikkert grep.
- Bruk alltid adapteren på en stabil overflate når du skyter for å forhindre ulykker.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Forberedelse:

- Sørg for at riflen er uladet og peker i en sikker retning.
- Samle nødvendige verktøy, inkludert skruen som følger med adapteren.

2. Installasjon:

- Finn hullet for fremre slynge på riflen din.
- Sett den passende skruen gjennom forendadapteren.
- Skru skruen inn i hullet for fremre slynge til den er sikker.
- Juster sideplatene på adapteren innover for å passe til forenddesignet på riflen din.

3. Bruk:

- Når den er installert, sørg for at adapteren er sikker før du tar noen skudd.
- Plasser riflen din på benkestøtten sikkert, og sørg for stabilitet.
- Oppretthold en sikker skytestilling og vær oppmerksom på omgivelsene dine.

Avfallsinstruksjoner

- Kaste FOREND BENCHREST ADAPTOR i samsvar med lokale miljøregler.
- Ikke kast adapteren sammen med vanlig husholdningsavfall.
- Vurder resirkuleringsalternativer for materialene, hvis aktuelt.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For eventuelle spørsmål eller bekymringer angående bruken av FOREND BENCHREST ADAPTOR, vennligst referer til produsentens nettsted eller kundestøtteressurser som er tilgjengelige. Sørg for å ha produktdetaljene klare for assistanse.

Takk for at du prioriterer sikkerhet og nyter skyteopplevelsen din med FOREND BENCHREST ADAPTOR.

INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA ADAPTORA FOREND BENCHREST

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór ADAPTORA FOREND BENCHREST od Sinclair International. Produkt ten został zaprojektowany, aby poprawić Twoje doświadczenie strzeleckie, przekształcając prawie każdą kolbę w kolbę benchrest bez potrzeby modyfikacji. Aby zapewnić bezpieczne i skuteczne użytkowanie, prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi instrukcjami bezpieczeństwa.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Zawsze upewnij się, że karabin jest rozładowany przed zainstalowaniem lub dostosowaniem adaptera.
- Używaj produktu tylko do zamierzonego celu, jak opisano w tej instrukcji.
- Przechowuj adapter w miejscu niedostępnym dla dzieci i osób nieupoważnionych.
- Regularnie sprawdzaj adapter pod kątem oznak zużycia lub uszkodzenia. Nie używaj, jeśli jest uszkodzony.
- Bądź świadomy swojego otoczenia i zapewnij bezpieczne warunki strzelania.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne produkty lub wypadki odpowiednim organom.
- Sprawdzaj aktualizacje dotyczące wycofania produktów na platformie Safety Gate UE.

Specyficzne środki ostrożności podczas użytkowania

- Upewnij się, że śruba dostarczona z adapterem jest mocno dokręcona, aby zapobiec przypadkowemu odłączeniu podczas użycia.
- Odpowiednio dostosuj płyty boczne, aby pasowały do konstrukcji forendu Twojego karabinu; niewłaściwe dopasowanie może prowadzić do niestabilności.
- Nie przekraczaj zalecanej szerokości forendu wynoszącej 2,375 cala (dwa i trzy ósme cala).
- Unikaj używania adaptera w wilgotnych lub śliskich warunkach, aby zachować pewny chwyt.
- Zawsze używaj adaptera na stabilnej powierzchni podczas strzelania, aby zapobiec wypadkom.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Przygotowanie:

- Upewnij się, że karabin jest rozładowany i skierowany w bezpiecznym kierunku.
- Zgromadź niezbędne narzędzia, w tym śrubę dostarczoną z adapterem.

2. Instalacja:

- Zlokalizuj otwór na przedni uchwyt na swoim karabinie.
- Włóż odpowiednią śrubę przez adapter forendowy.
- Wkręć śrubę w otwór przedniego uchwyty, aż będzie mocno dokręcona.
- Dostosuj płyty boczne adaptera do wewnątrz, aby pasowały do konstrukcji forendu Twojego karabinu.

3. Użytkowanie:

- Po zainstalowaniu upewnij się, że adapter jest bezpieczny przed oddaniem strzałów.
- Umieść karabin na benchrest w sposób zapewniający stabilność.
- Utrzymuj bezpieczną postawę strzelecką i bądź świadomy swojego otoczenia.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj ADAPTORA FOREND BENCHREST zgodnie z lokalnymi przepisami ochrony środowiska.
- Nie wyrzucaj adaptera z ogólnymi odpadami domowymi.
- Rozważ opcje recyklingu materiałów, jeśli to możliwe.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszego wsparcia

W przypadku jakichkolwiek pytań lub wątpliwości dotyczących użytkowania ADAPTORA FOREND BENCHREST, prosimy o zapoznanie się z zasobami wsparcia klienta dostępnymi na stronie internetowej producenta. Upewnij się, że masz gotowe szczegóły dotyczące produktu, aby uzyskać pomoc.

Dziękujemy za priorytetowe traktowanie bezpieczeństwa i cieszenie się doświadczeniem strzeleckim z ADAPTORA FOREND BENCHREST.

FOREND BENCHREST ADAPTOR

TURVALLISUUSOHJEET

Johdanto

Kiitos, että valitsit FOREND BENCHREST ADAPTORin Sinclair Internationalilta. Tämä tuote on suunniteltu parantamaan ampumakokemustasi muuntamalla lähes minkä tahansa perän benchrestperäksi ilman tarpeettomia muutoksia. Varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käytön, lue ja noudata näitä turvallisuusohjeita huolellisesti.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista aina, että kivääri on tyhjennetty ennen sovittimen asentamista tai säätämistä.
- Käytä tuotetta vain sen tarkoitetussa tarkoituksessa, kuten tässä käyttöohjeessa on kuvattu.
- Pidä sovitin lasten ja valtuuttamattomien käyttäjien ulottumattomissa.
- Tarkista sovitin säännöllisesti kulumisen tai vaurioiden varalta. Älä käytä, jos se on vaurioitunut.
- Ole tietoinen ympäristöstäsi ja varmista turvallinen ampumaalue.
- Ilmoita kaikista vaarallisista tuotteista tai onnettomuuksista asianomaisille viranomaisille.
- Tarkista muistutukset ja takaisinvetouutiset EU:n Safety Gate alustalta.

Erityiset turvallisuustoimenpiteet käytössä

- Varmista, että sovittimen mukana tuleva ruuvi on tiukasti kiinnitetty, jotta se ei irtoa vahingossa käytön aikana.
- Säädä sivulevyt oikein, jotta ne sopivat kiväärin etuosan muotoon; väärä säätö voi johtaa epävakauteen.
- Älä ylitä suositeltua etuosan leveyttä, joka on 2.375 tuumaa (kaksi ja kolme kahdeksatta tuumaa).
- Vältä sovittimen käyttöä kosteissa tai liukkaissa olosuhteissa, jotta ote pysyy turvallisena.
- Käytä aina sovittinta vakaalla pinnalla ampumisen aikana onnettomuuksien estämiseksi.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Valmistelu:

- Varmista, että kivääri on tyhjennetty ja osoittaa turvalliseen suuntaan.
- Kerää tarvittavat työkalut, mukaan lukien sovittimen mukana tuleva ruuvi.

2. Asennus:

- Etsi kiväärin etupussin kiinnityskohdan reikä.
- Aseta sopiva ruuvi etuosan sovittimen läpi.
- Kierretä ruuvi etupussin kiinnityskohdan reikään, kunnes se on tiukasti kiinni.
- Säädä sovittimen sivulevyt sisäänpäin, jotta ne sopivat kiväärin etuosan muotoon.

3. Käyttö:

- Kun sovitin on asennettu, varmista, että se on turvallisesti kiinnitetty ennen laukaisua.
- Aseta kiväärin benchrestille tukevasti varmistaaksesi vakauden.
- Pidä turvallinen ampumaasento ja ole tietoinen ympäristöstäsi.

Hävittämishjeet

- Hävitä FOREND BENCHREST ADAPTOR paikallisten ympäristösääntöjen mukaisesti.
- Älä hävitä sovittinta yleisen kotitalousjätteen mukana.

- Harkitse kierrätysmahdollisuuksia materiaaleille, jos se on mahdollista.

Lisätietoja ja tuki

Mikäli sinulla on kysymyksiä tai huolenaiheita FOREND BENCHREST ADAPTORin käytöstä, viittaa valmistajan verkkosivustoon tai asiakastukiresursseihin, jotka ovat saatavilla. Varmista, että sinulla on tuotteen tiedot valmiina saadaksesi apua.

Kiitos, että priorisoi turvallisuutta ja nautit ampumakokemuksestasi FOREND BENCHREST ADAPTORin kanssa.

FOREND BENCHREST ADAPTOR

SÄKERHETSINSTRUKTIONER

Introduktion

Tack för att du valt FOREND BENCHREST ADAPTOR från Sinclair International. Denna produkt är designad för att förbättra din skytteupplevelse genom att omvandla nästan vilken kolv som helst till en bänkskytte kolv utan behov av modifieringar. För att säkerställa säker och effektiv användning, vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna Säkerhetsriktlinjer

- Se alltid till att geväret är oladdat innan du installerar eller justerar adaptorn.
- Använd produkten endast för sitt avsedda syfte som beskrivs i denna manual.
- Håll adaptorn utom räckhåll för barn och obehöriga användare.
- Inspektera regelbundet adaptorn för tecken på slitage eller skador. Använd inte om den är skadad.
- Var medveten om din omgivning och se till att du har en säker skjutmiljö.
- Rapportera eventuella osäkra produkter eller olyckor till de berörda myndigheterna.
- Kontrollera efter återkallelseuppdateringar på EU:s Safety Gateplattform.

Specifika Säkerhetsåtgärder för Användning

- Se till att skruven som medföljer adaptorn är ordentligt åtdragen för att förhindra oavsiktlig lossning under användning.
- Justera sidoplattorna korrekt för att passa förenddesignen på ditt gevär; felaktig justering kan leda till instabilitet.
- Överskrid inte den rekommenderade förendbredden på 2,375 tum (två och tre åttondel tum).
- Undvik att använda adaptorn i blöta eller hala förhållanden för att bibehålla ett säkert grepp.
- Använd alltid adaptorn på en stabil yta när du skjutet för att förhindra olyckor.

Instruktioner för Installation och Användning

1. Förberedelse:

- Se till att geväret är oladdat och pekar i en säker riktning.
- Samla de nödvändiga verktygen, inklusive skruven som medföljer adaptorn.

2. Installation:

- Lokalisera hålet för den främre remknoppen på ditt gevär.
- Sätt in den lämpliga skruven genom förendadaptorn.
- Skruva in skruven i hålet för den främre remknoppen tills den är säker.
- Justera sidoplattorna på adaptorn inåt för att passa förenddesignen på ditt gevär.

3. Användning:

- När den är installerad, se till att adaptorn är säker innan du tar några skott.
- Placera ditt gevär på bänkskytten på ett säkert sätt, så att det är stabilt.
- Bibehåll en säker skjutställning och var medveten om din omgivning.

Avfallsinstruktioner

- Kassera FOREND BENCHREST ADAPTOR i enlighet med lokala miljöbestämmelser.
- Kassera inte adaptorn med allmän hushållsavfall.
- Överväg återvinningsalternativ för materialen, om tillämpligt.

Kontaktinformation för Ytterligare Stöd

För eventuella frågor eller bekymmer angående användningen av FOREND BENCHREST ADAPTOR, vänligen hänvisa till tillverkarens webbplats eller kundsupportresurser som finns tillgängliga. Se till att ha dina produktuppgifter redo för hjälp.

Tack för att du prioriterar säkerhet och njuter av din skytteupplevelse med FOREND BENCHREST ADAPTOR.

NÁVOD K BEZPEČNOSTI ADAPTÉRU FOREND BENCHREST

Úvod

Děkujeme, že jste si zvolili ADAPTÉR FOREND BENCHREST od společnosti Sinclair International. Tento produkt je navržen tak, aby zlepšil váš zážitek ze střelby tím, že rychle převádí téměř jakoukoli pažbu na pažbu pro benchrest bez potřeby úprav. Aby bylo zajištěno bezpečné a efektivní použití, prosím, pečlivě si přečtěte a dodržujte následující bezpečnostní pokyny.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Vždy se ujistěte, že je puška vybitá před instalací nebo úpravou adaptéru.
- Používejte produkt pouze k jeho zamýšlenému účelu, jak je popsáno v tomto manuálu.
- Držte adaptér mimo dosah dětí a neoprávněných uživatelů.
- Pravidelně kontrolujte adaptér na známky opotřebení nebo poškození. Nepoužívejte, pokud je poškozen.
- Budte si vědomi svého okolí a zajistěte bezpečné střelecké prostředí.
- Nahlaste jakékoli nebezpečné produkty nebo nehody příslušným orgánům.
- Kontrolujte aktualizace o stažení výrobků na platformě Bezpečnostní brána EU.

Specifická bezpečnostní opatření pro použití

- Ujistěte se, že je šroub dodaný s adaptérem pevně utažen, aby se předešlo náhodnému uvolnění během použití.
- Správně nastavte boční desky, aby vyhovovaly designu přední části vaší pušky; nesprávné nastavení může vést k nestabilitě.
- Nepřekračujte doporučenou šířku přední části 2,375 palce (dvě a tři osminy palce).
- Vyhnete se používání adaptéru za mokrých nebo kluzkých podmínek, abyste udrželi bezpečný úchop.
- Vždy používejte adaptér na stabilním povrchu při střelbě, abyste předešli nehodám.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Příprava:

- Ujistěte se, že je puška vybitá a směřuje bezpečným směrem.
- Připravte si potřebné nástroje, včetně šroubu dodaného s adaptérem.

2. Instalace:

- Najděte otvor pro přední popruh na vaší pušce.
- Vložte odpovídající šroub skrze adaptér pro přední část.
- Zašroubujte šroub do otvoru pro přední popruh, dokud nebude bezpečně utažen.
- Nastavte boční desky adaptéru dovnitř, aby vyhovovaly designu přední části vaší pušky.

3. Použití:

- Jakmile je nainstalován, ujistěte se, že je adaptér bezpečný před tím, než začnete střílet.
- Umístěte svou pušku na benchrest bezpečně, zajistěte stabilitu.
- Udržujte bezpečnou střeleckou pozici a budte si vědomi svého okolí.

Pokyny pro likvidaci

- Zlikvidujte ADAPTÉR FOREND BENCHREST v souladu s místními ekologickými předpisy.
- Nevyhazujte adaptér s běžným domácím odpadem.
- Zvažte možnosti recyklace materiálů, pokud je to možné.

Kontaktní informace pro další podporu

Pokud máte jakékoli dotazy nebo obavy týkající se používání ADAPTÉRU FOREND BENCHREST, prosím, odkazujte na webové stránky výrobce nebo zdroje zákaznické podpory, které jsou k dispozici. Ujistěte se, že máte připravené údaje o produktu pro asistenci.

Děkujeme, že kladete důraz na bezpečnost a užíváte si svůj zážitek ze střelby s ADAPTÉREM FOREND BENCHREST.